

Holy Redeemer Parish
Parroquia Santo Redentor

1707 S. 3rd Avenue Yakima Wa. 98902



November **1st**, 2026
All Saints' Day

Noviembre **1**, 2026
Dia de Todos los Santos

Mass Schedule / Horario de Misas

Saturday / Sabado:
English Mass at 5:00pm
Misa en Español a las 7:00pm

Sunday / Domingo:
English Mass at 9:00am
Misa en Español a las 11:00am y 1:00pm

Daily Mass/ Misa entre semana:
Weekdays English Mass at 8:00am
Jueves. Misa en español a las 6:00pm



Confession / Confesiones

Saturdays from:
Sábados de:
3:00pm. - 4:00pm.

Office Hours / Horario de oficina

Monday/Lunes:
Closed/Cerrado

Tuesday to Thursday / Martes a Jueves:
9:00am –12:00pm & 1:00pm.-5:00pm.

Friday / Viernes:
9:00am.-12:00pm. & 1:00pm. –3:00pm.
Closed for lunch / Cerrado por lonche 12-1pm



Pastoral

Pastor
Fr. Kurt 'Conrrado" Hadley

Deacons / Diaconos
Mr. Duane Berger
Mr. Ernesto Gonzalez

Office Manager / Administradora de Oficina
Mrs. Bertha Peréz

Religions Education Coordinator / Coordinadora de Educación Religiosa
Mrs. Maria Elena Ponce

Accountant / Contadora
Carrie Nedry

Sacristans/Sacristanes
Mr. Manuel Pedroza,
Mr. Sergio Gutierrez
Mr. Jose Lopez,
Mr. Francisco Campos
Mr. Lorenzo Hernandez
Mr. Jorge Hernandez

Thursday Adoration / Jueves de Adoración
Mrs. Carol Berger

Pastoral Council / Consejo Pastoral
Mr. Mike Schell

Maintenance / Mantenimiento
Francisca Ramirez
Manuel Pedroza

Phone /Tel. 509-248-2241 **Fax** 457-3312
Email: holyredeemeryk@yakimadiocese.org - **website:** wwwholyredeemeryakima.org



Readings for the week of
November 2-7, 2026
Lecturas de la semana
Del 2 – 7 de Noviembre, 2026

Monday/Lunes 2
All Souls 'Day
Dia De Los Fieles Difuntos
Wisdom / Sabiduría 3:1-9
Resp. Psalm / Salmo 23:1-6
Romans / Romanos 6:3-9
John / Juan 6:37-40

Tuesday/Martes 3
Saint Martin de Porres, Religious
San Martin de Porres, Religioso
Philippians / Filipenses 2:5-11
Resp. Psalm/Salmo 22:22-32
Luke / Lucas 14:15-24

Wednesday/Miércoles 4
Saint Charles Borromeo, Bishop
Santo Carlos Borromeo, Obispo
Philippians / Filipenses 2:12-18
Resp. Psalm / Salmo 27:1,4,13-14
Luke / Lucas 14:25-33

Thursday/Jueves 5
Philippians / Filipenses 3:3-8
Resp. Psalm / Salmo 105:2-7
Luke / Lucas 15:1-10

Friday/Viernes 6
Philippians / Filipenses 3:17—4:1
Resp. Psalm/Salmo 122:1-5
Luke / Lucas 16:1-8

Saturday/Sabado 7
Philippians / Filipenses 4:10-19
Resp. Psalm/Salmo 112:1-2,5-6,8-9
Luke / Lucas 16:9-15

Please let us pray for those who are ill and/or in need of prayers.
Por Favor oremos por la salud o por la salud o necesidades de estas personas:



Jose Cervantes
Jose Garcia Montañez
Liliana Morales
Alfonso Gutierrez H.
Victoria Rodriguez
Agustina Saucedo
Familia Perez Garcia
Jonathan Perez
Ma. De Jesus Montiel
Miguel Sanchez
Irma Gomez
Maria Diaz
Miguel Guillen
Maria Isabel Vidrio
Daisy Guerrero
Samuel Garcia
Jose Rivera
Sophia Martinez
Juan Jose Garcia
Jule LeBeau
Celia Bonilla
Eladio Gonzalez
Rosa Gonzalez
Felix Lopez
Frank Howe
Salvador Baldovinos
Alan
Deacon, Duane Berger
Father Kurt
Mario Vela
Maricela Altamirano
Noelia Moreno
Maria Gregoria Flores
Angela Mercado V.
Luis Joaquin Mateo A.
Estela Hernandez
Efrain Zaragoza
Carlos Garcia S.
J. Valdovinos
Daniel Hail
Mary Ramos
Leticia Andrade Diaz
Orlando Joaquin y familia
Edulia Arriaga
Michel Brigg
David Zepeda
Steven Hmmack
Angel Vargas
Lloyd Pechtel
Francis Power
Josefina Sofia Rosas N
Maximino Hernandez
Maria de la Luz Robles De Ruelas
Luis Espinoza
Elvia Espinoza
Julie Powers
Francisco Castrejon
Griselda Cervantes
Paul Ponce
Ignacio Perez
Jill Jacobs
Patricia Beckner
Art White
Maria Munguia
Peggy Young
Andy Grimaldo

If you wish to add to our list the name of a family member or friend who is ill or in need of prayer, please call the office. At 509-248-2241
Si desea agregar en nuestra lista el nombre de un familiar o amigo que este enfermo o con alguna necesidad de oración favor de llamar a la oficina al 509-248-2241

Tithing Report
of October 18h , 2026
$4,491.50.00
Thank you for your generosity

Reporte de la Colecta
Del 18 de Octubre, 2026,
$4,491.50
Gracias por su generosidad

Please keep Father Kurt in your prayer list for a fast recovery. **Let us also pray for all the visiting Priests**



Por favor mantenga al Padre Kurt en su listade oración por su pronta recuperación. ***También oremos por todos los Sacerdotes visitantes.***

Next Sunday Readings
Lecturas para la próxima Semana
November 8th, 2026,
32nd Sunday In Ordinary Time
8 de Noviembre, 2026,
XXXII Domingo Del Tiempo Ordinario

Wisdom / Sabiduría 6:12-16
Resp. Psalm / Salmo 63:2-8
1 Thess. / 1 Tes. 4:13-18
Matthew / Mateo 25:1-13

DONACIONES EN LÍNEA
Las donaciones en línea le permiten hacer donaciones, pagos y promesas a través de su teléfono móvil, dispositivo inteligente o computadora a nuestra iglesia. PARA REGISTRARSE Y COMENZAR VISITE NUESTRO SITIO WEB DE LA IGLESIA HOY MISMO en:
www.holyredeemeryakima.org

ONLINE GIVING
Online Giving allows you to make donations, payments and pledges via your mobile phone, smart device or computer to our church. VISIT OUR CHURCH WEBSITE TODAY TO SIGN UP AND GET STARTED at
www.holyredeemeryakima.org



Holy Redeemer Parish / Parroquia Santo Redentor

November 1, 2026

Dear Brothers and Sisters in Christ,

I cannot thank you enough for the extraordinary impact we have accomplished *together* in our ministries and the mission of the Church.

As we prepare to launch the 2027 Annual Catholic Appeal (ACA) **Pledge Weekend** on **November 7 and 8**, I want to thank you for the many blessings we enjoy in the Diocese of Yakima because of your commitment and financial generosity to the Church in Central Washington.

The Holy Spirit is truly at work through you!

Each year, we have a special opportunity to answer Christ's call uniquely through our Annual Catholic Appeal. On Pledge Weekend, we can renew our personal commitment to participate more fully as good stewards in His mission for the Church. What a blessing!

Through the ACA, we share Christ's message by serving countless people in ways we may not realize. We all enjoy the fruits of the Diocesan ministries and programs funded by the ACA. When we use God's blessing to make our annual pledge to the ACA, we join with all our sisters and brothers in **38** other parish communities throughout the Diocese to do the Lord's work — work that no one individual or parish can do alone.

Our parish goal this year is **$41,217.00** and your financial support will help us reach that goal. All funds collected more than this goal will be returned to our parish for use in our ministries and programs.

I support the ACA and encourage you to do the same. I hope every parish household will make some pledge or gift this year. I urge you to prayerfully consider your financial situation and make the most generous pledge your circumstances will allow. Consider the suggested pledge plan and spread your payments over several months if more convenient.

Thank you for your generosity. Be assured of my prayers for you and your loved ones.

Rev. Kurt Hadley, Pastor

SCAN ME



Holy Redeemer Parish / Parroquia Santo Redentor

1 de noviembre de 2026

Queridos hermanos y hermanas en Cristo:

¡No puedo agradecerle lo suficiente por el extraordinario impacto que hemos logrado juntos en nuestros ministerios y en la misión de la Iglesia!

Mientras nos preparamos para lanzar el Fin de Semana de Compromiso de la **Cooperación Diocesana** el **7 y 8 de noviembre**, quiero expresarle mi gratitud por las bendiciones que disfrutamos en la Diócesis de Yakima debido a **su compromiso** y **generosidad financiera** con la Iglesia en Washington Central.

¡El Espíritu Santo está realmente obrando a través de usted!

Tenemos una oportunidad especial cada año de responder al llamado de Cristo de una manera única a través de nuestra **Cooperación Diocesana.** Podemos renovar nuestro compromiso personal el **Fin de Semana de Compromiso** y participar más plenamente como buenos discípulos en su misión para la Iglesia. ¡Qué bendición!

A través de la **Cooperación Diocesana,** compartimos el mensaje de Cristo al servir a innumerables personas de formas que tal vez ni nos demos cuenta. Todos, de alguna manera, disfrutamos de los frutos del trabajo de los ministerios y programas diocesanos financiados por la **Cooperación Diocesana (CD)**. Cuando utilizamos las bendiciones financieras que Dios nos da y nos comprometemos anualmente con la CD, nos unimos a todas nuestras hermanas y hermanos en otras **38** comunidades parroquiales de la Diócesis para hacer el trabajo del Señor, una labor que ningún individuo o parroquia podría hacerlo solo.

Este año, nuestra meta parroquial es **$41,217.00,** y su apoyo financiero nos ayudará a alcanzar esa meta. Todos los fondos recaudados que sobre pasen nuestra meta serán devueltos a nuestra parroquia para su uso en nuestros propios ministerios y programas.

Yo personalmente apoyo la Campaña Anual de Cooperación Diocesana y los animo a todos ustedes a que hagan lo mismo. Mi esperanza es que todos los hogares en nuestra parroquia hagan su compromiso monetario este año. Si es más conveniente, puede dividir su compromiso y hacer su pago mensualmente. Recuerde que su compromiso es voluntario—es entre usted y Dios. El Obispo y yo, entendemos que suceden situaciones fuera de su control y, puede que cambie su situación financiera. Lo único que necesita hacer es avisar a la Oficina Pastoral del Obispo para que no siga recibiendo los recordatorios mensualmente. Su compromiso a través de su oración es sumamente importante. Le pido que nos recuerde en sus oraciones diarias y pida por el éxito de nuestra campaña.

Muchas gracias por su generosidad. Le ofrezco mis oraciones por usted y por sus seres queridos.

Atentamente,

Rev. Kurt Hadley, Pastor

SCAN ME



Holy Jolly Bazaar Navideño

En la iglesia de Nuestra Señora de Lourdes
El 7 de Noviembre, 2026
De las 8am – 3pm
OLL Parish Hall 1111 W. Fremont Ave. Selah Wa. 98942

For more information
509-697-4633

Parroquia Santo Redentor Bazar Navideño 2026

En: el salón parroquial
Cuando: Sábado, 7 de noviembre de. 2026
Horario: de 9:00am a 4:00pm.
Tendremos:
artículos artesanales, renovados y comerciales.
Almuerzo y aperitivos a la venta durante todo el día. Y ¡Rifas cada hora!

Espacios disponibles para vendedores,

Para más información, llame al 509-853-8937





Vocation Prayer

God our father, we thank you for Calling men and women to serve in your Son's kingdom as priests, deacons, and Consecrated persons. Send your Holy Spirit to help others to respond generously, and courageously to your call. May our Community of faith support vocations of Sacrificial love in our youth and young adults. Through our Lord Jesus Christ, who lives and reigns with you in the unity of the holy spirit, one god, forever and ever. Amen.

ORACION POR LAS VOCACIONES

Dios, Padre nuestro, te damos gracias por llamar a hombres y mujeres a servir en el Reino de tu Hijo como sacerdotes, diáconos y personas consagradas. Envía tu Espíritu Santo para ayudar a otros a responder generosa y valerosamente a tu llamada. Que nuestra comunidad de fe sostenga las vocaciones de amor sacrificial en nuestros jóvenes y adultos jóvenes. Por nuestro Señor Jesucristo, que vive y reina contigo en la unidad del Espíritu Santo, un solo Dios, por los siglos de los siglos. Amén.

Noche de Adoración, El Viernes 6 de Noviembre tendremos nuestra Noche de Adoración, comenzando con la misa a las 7:00pm y continuaremos con la adoración al Santísimo Sacramento hasta las 12:00am toda la comunidad esta invitada a venir a la adoración para agradecer todas las bendiciones que Dios nos a dado y a orar por la paz y las necesidades del mundo entero



Adoration Night

On Friday, November 6th , we will host our Night of Adoration. We will begin with Mass at 7:00pm. And continue with Adoration of the Blessed Sacrament until midnight. The entire community is invited to join us in adoration to thank God for all the blessings He has given us and to pray for peace and the needs of the entire world.

November 2nd / 2 de noviembre

ALL SOULS' DAY

WE WILL HAVE ENGLISH MASS ON MONDAY NOVEMBER 2 AT 8AM TO CELEBRATE THECOMMERATION OF THE FAITHFUL DEPARTED

DIA DE LOS FIELES DIFUNTOS

TENDREMOS MISAEN ESPAÑOL EL LUNES 2 DE NOVIEMBRE A LAS 7PM.PARA CELEBRAR A TODOS LOS FIELES DIFUNTOS





We have envelopes available at the entrance of the church for you to write down the names of your deceased loved ones, so that we may pray for them during the month of November.

Tenemos sobres disponibles en la entrada de la iglesia para que anoten los nombres de sus fieles difuntos, para orar por ellos durante el mes de noviembre.

Bautismos



Para programar un bautizo o asistir a la platica, la registración y toda la documentación se requiere al menos 3 semanas antes del mes en que desee bautizar. Favor de levantar la forma de registro en la oficina. Las platicas son el primer jueves de cada mes a las 6pm. Y Bautismos el 4to sábado de cada mes a las 10am. ***(pueden variar las fechas y hora en algún mes, favor de llamar a la oficina para mas información)***

Bautismos y Platica en el mes de Noviembre

Platica el jueves 5 de noviembre a las 6pm y Bautismos el sábado 28 de noviembre a las 10am.

Yakima Dioceses Hotline

If you have been abused or victimized by a member of the Catholic clergy, please believe in the possibility for help and healing. We encourage you to come forward and speak out. The Yakima Dioceses has a sexual abuse hotline for those who wish to report some incident concerning that issue as regards a bishop, priest, deacon or diocesan employer or volunteer. 888-276-4490

Línea Directa de la Diócesis

Para personas que han sufrido abusos Si usted ha sido abusado/a, o ha sido victima de un miembro del clero Católico, le pedimos que crea en la posibilidad de esperanza, ayuda y sanación. Le animamos a que nos hable. La Diócesis de Yakima ha establecido un numero telefónico especial para personas que desean dar un informe concerniente de un abuso sexual cometido por un Obispo, Sacerdote, Diacono, empleado Diocesano o voluntario. 888-276- 4490

Servidores Para La Próxima Semana

Sabado 7 de Noviembre, 2026, 7:00pm.

Ujieres: Susana y Hugo Ibañez
Lector: C Marina Torres
Ministros: Alicia Ornelas y Rita Soto

Domingo 8 de Noviembre, 2026, 11:00am.

Ujieres: Cristalina Angeles y CMaría Buenrostro
Lector: Horacio Brígido
Ministros: Rosa Garibay, Cleotilde Ordaz, Sandra Valencia, Humberto Orellana, Ana Valencia y Lorenzo Hernández

Domingo 8 de Noviembre, 2026, 1:00pm.

Ujieres: Roció Hernandez y CLupita Bustos
Lector: María Luisa Vasquez
Ministros: Ana Quesada, Gilberto Medina, Arturo Guillen y Jorge Hernandez

NEXT WEEKEND'S LITURGICAL MINISTERS

Saturday, Nov. 7th , 2026, 5:00pm.

Lector: Sheryl Scott
Eucharistic Minister: Marilyn Harrison, and Mary Couette

Sunday November 8th , 2026, 9:00am.

Lector: Genaro Ramos
Eucharistic Minister: Patrick Conklin, Margarita and Fred Lopez

2026 Diocesan Annual Catholic Appeal

Thank you so much to everyone who faithfully donated to the 2026 Catholic Diocesan Appeal.

With just a few weeks remaining before the close of the 2026 Annual Catholic Appeal, we kindly ask anyone who has an outstanding pledge to complete it as soon is possible, helping us meet the goal assigned by the Diocese.
Below is the info on the goal, how many pledges were made, the total amount of those pledges, and finally the total paid until this week. You can notice that there is very little left owed to reach the goal.

Raffle for those who committed $250 or more....
Once the 2026 diocesan appeal concludes, we will hold the prize drawing mentioned last year. The prize is $350, and everyone who pledged $250 or more will be entered. We will provide further details later regarding when this drawing will take place and during which Mass.

****

Campaña Diocesana Anual Católica 2026

Muchísimas gracias a todos los que han contribuido fielmente a la Campaña Diocesana Católica 2026.

A pocas semanas del cierre de la Campaña Anual Católica de 2026, les pedimos amablemente a quienes aún tengan un compromiso de donación pendiente que, de ser posible, lo completen en estas semanas; esto nos ayudará a alcanzar la meta asignada por la Diócesis.

Abajo esta la información de cuanto es la meta, cuantos promesas se hicieron y el total de la cantidad de esas promesas y al final el total pagado hasta esta semana. Pueden notar que ya es muy poquito lo que se debe para lograr la meta.

Sorteo para quienes se comprometieron con lo de $250 o mas.
En cuanto se cierre la fecha de la Petición Diocesana 2026 haremos el sorteo que mencionamos el año pasado. El premio es de $350. y van a entrar todos los que se comprometieran con $250 o mas. Mas adelante les informaremos cuando se llevara acabo este sorteo y en cual misa.

*Parish Goal/Meta parroquial: **$38,628.00***
*Total of pledges / Total de promesas: **151***
*Total amount of pledges / Cantidad total de promesas: **$43,580***
*Total paid on/Total pagado en: 10/22/2026: **$38,043.00,***
Thank you very much! ~ Muchas Gracias!

The parish office will be closed from Wednesday, November 4, to Friday, November 6. We will reopen on Tuesday, November 10. Thank you for your patience.



La oficina parroquial estará cerrada del miércoles 4 de noviembre al Viernes 6 de noviembre. Reabriremos el martes 10 de noviembre. Gracias por su paciencia

Lord this is the people that longs to see your face.
Psalm 24
Esta es la raza de los que buscan tu rostro, Señor.
Salmo 23

Adoration of the Blessed Sacrament
Spend time in the Presence of our Lord in quiet prayer. Every Thursday, begins at 8:30am & Benediction at 6:00pm.More information please contact Carol Berger at 509-952-4280.



Adoración al Santísimo
Pase tiempo en la Presencia de Nuestro Señor en oración silenciosa. Todos los jueves, comenzando a las 8:30am y terminando con la bendición a las 6:00pm. Mas información Llamar a Carol Berger al 509-952-4280 o ala oficina parroquial.